



**ISTITUTO CULTURALE LADINO
SAN GIOVANNI DI FASSA/SÈN JAN (TN)**

DETERMINAZIONE DELLA DIRETTRICE

n. 81 di data 14 giugno 2022

OGGETTO:

Contratto per il servizio di grafica e stampa del volume “*La Gran Naziun – La più piccola e giovane nazione asburgica*”, di cui alla precedente determinazione n. 116 di data 6 ottobre 2021, affidato alla Tipografia Esperia srl, via Galileo Galilei – 38015 LAVIS (TN) P.I. 00232430223: variazione contrattuale, ai sensi dell’art. 27 della L.P. 2/2016

Bilancio gestionale 2022-2024 - esercizio finanziario 2022

Codice **CIG ZA236C5B76** (Impegno di spesa di € 2.288,00 – Capitolo 51530/2)

LA DIRETTRICE

- vista la propria determinazione n. 115 di data 6 ottobre 2021 con la quale venivano acquisiti dal prof. Alessandro Margoni i diritti patrimoniali d'autore per la pubblicazione e la distribuzione in formato cartaceo del testo del volume intitolato “La Gran Naziun – La più piccola e giovane nazione asburgica “- versione italiana;
- vista inoltre la propria precedente determinazione n. 116 di data 6 ottobre 2021 con la quale l'Istituto affidava, ai sensi dell'art. 36 ter 1 della legge provinciale 23/1990 e ss.mm e art. 3, comma 01 della legge provinciale 2/2020, alla Tipografia Esperia srl, via Galileo Galilei – 38015 LAVIS (TN) P.I. 00232430223 il servizio di grafica e stampa del volume citato volume;
- visto il contratto stipulato con la Tipografia Esperia, formalizzato mediante ordinativo elettronico sul Portale MERCURIO/ME-PAT n 5000304170 di data 06.10.2021 (ns. prot. in uscita 1481/2021) - CIG ZE333526D;
- ricordato che il volume rientra nel progetto denominato “Studi e Ricerche 2.0 – Strumenti per conoscere la storia e la cultura ladina” finanziamento alla Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, Ufficio per le Minoranze linguistiche e biblioteca (delibera Giunta Regionale n. 142 di data 12.06.2019), per la conclusione del quale sono state richieste alla Regione e concesse dalla stessa, diverse proroghe dettagliatamente citate nella citata determinazione n. 116/2021, l'ultima della quale al 30 giugno 2022 autorizzata dalla Regione Autonoma Trentino-Alto Adige (ns. prot. 1870 del 02.12.2021);
- visto che, su richiesta della Commissione Culturale di questo Istituto e dello stesso autore della pubblicazione, si è considerata la necessità di modificare ulteriormente il testo, intervenendo in alcune parti, nella fattispecie: aggiunta dell'introduzione al volume della Professoressa Sandra Covino - esperta linguista sulla materia trattata -, verifica e rielaborazione di alcune parti, implementazione della bibliografia; interventi che hanno richiesto ulteriori significative lavorazioni da parte della ditta incaricata per un totale di 80 ore di servizio aggiuntive;
- concordato pertanto con la Tipografia esperia srl nel 24 giugno 2022 il termine ultimo per la conclusione del contratto e per la consegna della pubblicazione, in tempo utile per la rendicontazione del progetto alla Regione Autonoma Trentino-Alto Adige;
- rilevato che, a seguito delle modifiche intervenute nel volume e di conseguenza negli aspetti grafici, la Tipografia Esperia srl ha comunicato con nota via pec, pervenuta in data 08.06.2022, ns. prot. 935, che i costi aggiuntivi ammontano ad €2.200,00 (oltre all'IVA 4%);
- visto l'art. 27 della L.P. 2/2016, ed in particolare il comma 2, lett. b) che ha previsto che *“i contratti e gli accordi quadro possono essere modificati senza una nuova procedura d'appalto [...] per lavori, servizi o forniture supplementari da parte del contraente originario che si sono resi necessari e non erano inclusi nel contratto iniziale, quando sono soddisfatte tutte le seguenti condizioni:*
 1. *quando un cambiamento del contraente risulta impraticabile per motivi economici o tecnici, quali il rispetto dei requisiti di intercambiabilità o interoperabilità tra apparecchiature servizi o impianti esistente forniti nell'ambito dell'appalto iniziale, e comporta per l'amministrazione aggiudicatrice notevoli disagi o una consistente duplicazione dei costi;*
 2. *quando l'eventuale aumento di prezzo, in caso di appalto, o di valore, in caso di concessioni, non eccede il 50 per cento del valore del contratto iniziale; in caso di più modifiche successive questa limitazione si applica al valore di ciascuna modifica. Le condizioni indicate da questo numero non si applicano alle concessioni aggiudicate per lo svolgimento delle attività previste dall'allegato II della direttiva 2014/23/UE”;*
- rilevato che l'importo integrativo, oggetto del presente provvedimento, rientra nel limite del 50% di cui al citato art. 27 della L.P. 2/2016 come di seguito evidenziato:

Importo contratto originario, al netto di IVA	€ 5.750,00
---	------------

Limite 50%	€ 2.875,00
Importo integrazione, al netto di IVA	€ 2.200,00

- ritenute l'importo integrativo congruo in relazione alle prestazioni aggiuntive richieste;
- dato atto che il “visto si stampi” dell'autore, stabilito dall'art 5 del contratto di cessione gratuita di diritti patrimoniali d'autore stipulato in data 6 ottobre 2021, è stato acquisito con ns. prot. n. 957 di data odierna;
- visto il DURC emesso regolare in data 16.02.2022 scadenza 16.06.2022 numero protocollo INAIL_31481600 (N.Id: 104218219);
- vista la deliberazione della Giunta provinciale n. 1475/2020 in merito all'elenco degli operatori economici e dato atto che la ditta Tipografia Esperia srl è iscritta nel pertinente bando ME-PAT;
- visto l'art. 5 della L.P. 23 marzo 2020, n. 2 e rilevato che le verifiche di legge per gli operatori economici abilitati nei bandi ME-PAT sono assolte dalla struttura che gestisce il mercato elettronico provinciale (APAC – Agenzia provinciale Appalti e contratti);
- vista la L.P. 19 luglio 1990, n. 23 (legge provinciale sui contratti e sui beni provinciali), i relativi regolamenti di attuazione e le altre disposizioni provinciali in materia di concessioni e di appalti di lavori, servizi e forniture;
- vista la L.P. 9 marzo 2016, n. 2 di recepimento della direttiva 2014/23/UE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 26 febbraio 2014, sull'aggiudicazione dei contratti di concessione, e della direttiva 2014/24/UE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 26 febbraio 2014, sugli appalti pubblici: disciplina delle procedure di appalto e di concessione di lavori, servizi e forniture e modificazioni della legge provinciale sui lavori pubblici 1993 e della legge sui contratti e sui beni provinciali 1990. Modificazione della legge provinciale sull'energia 2012;
- viste le direttive approvate dalla Giunta provinciale con deliberazione n. 1831 di data 22 novembre 2019 per la definizione dei bilanci di previsione 2020-2022 e dei budget da parte delle agenzie e degli enti strumentali della Provincia, in vigore anche per l'anno 2022;
- ritenuto pertanto di autorizzare la variazione contrattuale in argomento con la ditta Tipografia Esperia srl;
- rilevato che la modifica dei termini contrattuali sarà formalizzata mediante scambio di corrispondenza, ai sensi dell'art. 15, comma 3 della l.p. 23/1990;
- dato atto che il nuovo termine per la consegna delle 500 copie del volume oggetto del presente provvedimento è fissato entro e non oltre il giorno 8 luglio 2022;
- quantificata in € 2.288,00 (I.V.A. 4% inclusa) la spesa aggiuntiva derivante dall'adozione del presente provvedimento;
- visto il D.Lgs 23 giugno 2011, n. 118 ed in particolare l'articolo 56 del medesimo, in relazione al quale la spesa derivante dal presente provvedimento costituisce oggetto di impegno diretto a valere sul bilancio gestionale 2022, in quanto certa, determinata ed esigibile nello stesso esercizio;
- visto l'art. 3 della L. 136/2010 e la deliberazione ANAC n. 556/2017, e dato atto che per varianti superiori al 20% è necessario acquisire un nuovo codice CIG;
- rilevato che per la variante contrattuale in argomento è stato acquisito il seguente codice CIG: **ZA236C5B76**;

- vista la deliberazione del Consiglio di Amministrazione n. 7 di data 26.04.2022 con la quale è stato approvato il Piano per la prevenzione della corruzione e della trasparenza 2022-2024 dell'Istituto Culturale Ladino;
- rilevato che, per quanto non espressamente indicato nel presente provvedimento, si fa riferimento ai contenuti della citata determinazione n. 116 di data 6 ottobre 2021;
- vista la legge provinciale 14 agosto 1975, n. 29, istitutiva dell'Istituto Culturale Ladino e l'allegato Statuto dell'Istituto Culturale Ladino, da ultimo modificato con deliberazione della Giunta provinciale deliberazione 23 febbraio 2017, n. 290;
- visto il "Regolamento in materia di bilancio e organizzazione amministrativa dell'Istituto Culturale Ladino", adottato con deliberazione del Consiglio di Amministrazione n. 10 di data 27 aprile 2017 ed approvato con deliberazione della Giunta provinciale n. 1040 di data 30 giugno 2017 ed in particolare l'art. 22;
- visto il Bilancio di previsione 2022-2024 approvato con deliberazione del Consiglio di Amministrazione n. 40 di data 28 dicembre 2021 e con deliberazione della Giunta provinciale n. 60 di data 28 gennaio 2022 e il bilancio finanziario gestionale per gli esercizi 2022-2024, approvato con propria determinazione n. 171 di data 28 dicembre 2021 e ss.mm;
- accertata la disponibilità dei fondi al capitolo 51530/2 del bilancio finanziario gestionale 2022- 2024, esercizio finanziario 2022;

determina

1. di autorizzare, per le motivazioni esposte in premessa, la variazione contrattuale, ai sensi dell'art. 27 della L.P. 2/2016, del contratto di cui alla determinazione n. 116 di data 6 ottobre 2021 con la Tipografia Esperia srl, via Galileo Galilei – 38015 LAVIS (TN) P.I. 00232430223 , per il servizio di grafica e stampa del volume "*La Gran Naziun – La più piccola e giovane nazione asburgica*";
2. di formalizzare la modifica dei termini contrattuali di cui al precedente punto 1), mediante scambio di corrispondenza, ai sensi dell'art. 15, comma 3 della L.P. 23/1990;
3. di quantificare la variante contrattuale di cui al precedente punto 1) in € 2.288,00 (IVA 4% inclusa);
4. di impegnare l'importo di € 2.288,00 sui fondi del capitolo 51530/2 del bilancio finanziario gestionale 2022-2024, con imputazione all'esercizio 2022 che presenta la necessaria disponibilità finanziaria;
5. di dare atto che i termini di consegna vengono rideterminati nel giorno 8 luglio 2022;
6. di dare atto che per quanto non espressamente indicato nel presente provvedimento si fa riferimento ai contenuti della determinazione n. 116 di data 6 ottobre 2021.

LA DIRETTRICE
- dott. ssa Sabrina Rasom -

VISTO DI REGOLARITA' CONTABILE

BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE 2022-2024

Ai sensi e per gli effetti dell'articolo 56 della Legge provinciale 14 settembre 1979, n. 7, e nel rispetto del paragrafo n. 16 (Principio di competenze finanziaria) dell'allegato 1 del D. Lgs. 118/2011, si attesta la copertura finanziaria della spesa nonché la sua corretta quantificazione e imputazione al bilancio finanziario – gestionale 2022 – 2024.

CAPITOLO	BILANCIO	N. IMPEGNO/OGS	IMPORTO
51530/2	2022	imp. N. 276	€ 2.288,00

San Giovanni di Fassa, 14 giugno 2022

IL DIRETTORE AMMINISTRATIVO
dott.ssa Marianna Defrancesco

Per copia conforme all'originale

San Giovanni di Fassa,

LA DIRETTRICE
dott.ssa Sabrina Rasom